



Cussegli da vischunaunca 2021/2024

Protocol no. 13

Seduta dils 29-04-2022

---

## PROTOCOL

**dalla seduta dil cussegli da vischunaunca,  
venderdis, ils 29 d'avrel 2022, allas 20<sup>15</sup> - 22<sup>15</sup>  
Liug: Halla Cons**

---

**President:** Adrian Deflorin

**Actuara:** Ursina Murer-Fatzer

**Presents:**

a) Cussegli	Armin Berther Theres Burri Gadola Roland Cajacob Edgar Durschei Adrian Flepp Otmar Flepp	Mario Flepp Larissa Fry Schuster Giusep Lozza Armin Manetsch Helga Probst-Linder Ignaz Venzin
-------------	---	--

*Perstgisa* Silvia Bucheli-Caduff Martino Sabbadini

b) Suprastanza communala	René Epp Clemens Berther Wendelin Jacomet	Jris Lombris Paul Flurin Schmidt
-----------------------------	---	-------------------------------------

c) Cumissiun da gestiun	Curdin Cajacob, <i>president</i> Sonja Lutz-Schmidt	Flavio Murer
----------------------------	--	--------------

d) Canzlist Andri Hendry

e) Hospes in

## **Plaid d'avertura dil president**

Prezai presents

### *Projects Mustér*

Oz avon gest in'jamna ein varga 300 convischin(a)s seradunai el Center Fontauna per retscheiver informaziuns davart ils projects gronds en nossa vischnaunca. Ils presents han udiu quella sera interessantas informaziuns.

All'entschatta ha nies gerau Clemens Berther informau davart las lavurs vid il Center Fontauna, las qualas entscheivan cun l'entschatta matg 2022 e cuozen entochen la fin digl onn 2024. Dallas lavurs ein gia pli u meins la mesedad, pia ina summa da rodund tschun milliuns francs, vegnidas surdadas ad impressaris. Igl ei legreivel che duas tiarzas da quellas lavurs han saviu vegnir surdadas ad impressaris dalla regiun.

Plinavon ha igl investur Marcus Weber informau davart ils projects futurs dils proxims quater onns dallas Pendicularas Mustér sco era dil Catrina Resort. Jeu hai buca quintau ensemble ils milliuns ch'ein vegni numnai da signur Weber per tut ils projects sco la casa da parcar, l'ennevaziun dalla pista da skis fin giu la val, l'ustria sil Cuolm da Vi eav.

Sco davos han ils investurs dil Hotel Acla da Fontauna, la Immo Invest Partner SA cun ils representants signur Hidber, signur Ganz ed ils frars Djordic sco era signur Amoghli, representant dalla firma Accor, la possessura dalla firma Mövenpick che vegn a menar il hotel niev a Mustér, informau ils presents. Els han informau ch'il hotel vegni spazzaus el decours dalla primavera 2023 e ch'il hotel niev e las habitaziuns vegnien construi els proxims dus entochen treis onns. L'avertura duei haver liug sil pli tard la fin 2026. Legreivel ei che Mövenpick vegn, tenor informaziuns da signur Amoghli, ad emploiar sche pusseivel indigen(a)s e nezegiar leu nua che pusseivel products locals e regiunals. Pia astgein sperar sin novas pazzas, in svilup positiv pils produciders e commerciants communals sco era regiunals e sco effect final era sin dapli daners da taglia per nossa vischnaunca.

### *Elecziuns*

Ils 15 da matg 2022 eligin nus nos representants el Cussegl grond ed en la Regenza grischuna. Per nies cumin stattan buca meins che 13 candidat(a)s da tuttas partidas a disposizion pils quater honorifics uffecis. Pils tschun uffecis en la Regenza grischuna candideschan en tut sis candidats ed ina candidata.

Sin viadi a Trun ha miu fegl dumandau mei tscheidi egl auto "*Bab, daco vesan ins dapertut sper via placats cun fatschas dad umens e dunnas?*" Jeu hai lu declarau ad el che nus hagien elecziuns e che quei seigi persunas che vulan ir a Cuera e far pli u meins il medem sco quei ch'il bab fa a Mustér el cussegl da vischnaunca, semplamein pli impurtont e per igl entir cantun Grischun. Tgei cletg ch'el ei staus cuntents cun quella risposta ed ha buca dumandau suenter co quels representants vegnien eligi. Pertgei lu havess jeu stuiu declarar ad el il sistem dil proporz dubel, ch'ei datti gliestas da partida ed ina gliesta vita, tgei che cumular e panaschar seigi e per finir giu sco las vuschs vegnien silsuenter valetadas. Jeu sai buca tgi dils presents che havess en quella situaziun midau bugen il plaz cun mei.

Jeu vi questa sera buca far reclama per in candidat ni l'auter ed era buca per ina partida ni l'autra. Per mei eis ei impurtont che nus eligin persunas en il Cussegl grond ed en la Regenza grischuna che sustegnan e stattan en per nossa regiun giu Cuera. En quei senn giavischel a nos(sa)s candidat(a)s bien cletg ed ina bien resultat.

## **Mortoris**

Dapi la davosa seduta dil cussegl da vischnaunca ha ei dau in mortori:

- Valentin Schwarz, naschius ils 13-01-1941, morts ils 20-04-2022

## **Naschientschas**

Dapi nossa davosa seduta dil cussegl da vischnaunca ha ei dau duas naschientschas:

- Maurin Bigiel, naschius ils 12-04-2022, fegl da Seraina ed Adrian Bigiel
- Anna Mattea Candinas, naschida ils 13-04-2022, feglia da Barbara e Silvio Candinas

**Tractandas:**

1. Protocol 12-2021/2024
2. Rapport da gestiun e quen 2021 (messadi nr. 21-2021/2024)
3. Ura da damondas (conform ad art. 44 dil regulativ da fatschentas)

CussegI da vischnaunca Disentis/Mustér  
Il president: L'actuara:

Adrian Deflorin

Ursina Murer-Fatzer



GEMEINDE/VISCHNAUNCA  
DISENTIS/MUSTÉR

Cussegli da vischunaunca 2021/2024

Protocol no. 13

Seduta dils 29-04-2022

---

## 1. Protocol 12-2021/2024

**Decisiun:**

***Il protocol nr. 12 dalla seduta dils 25 da mars 2022 vegn approbaus unanimamein.***

Cussegli da vischunaunca Disentis/Mustér  
Il president: L'actuara:

Adrian Deflorin

Ursina Murer-Fatzer



## 2. Rapport da gestiun e quen 2021 (messadi nr. 21-2021/2024)

*La fatschenta vegn tgamunada dalla vicepresidenta Helga Probst-Linder.*

### **Presentaziun:**

Suprastonza:

President communal René Epp:

Ils presents han retschiert ina vasta documentaziuun cun tut ils detagls. Il quen da gudogn e sperdita 2021 siara cun cuosts da frs. 17'147'496.96 e recavs da frs. 17'306'632.52. Ordlunder resulta in surpli da recavs da frs. 159'135.56. Il quen d'investiziun siara cun cuosts da frs. 2'712'173.71 e recavs da frs. 1'570'698.15, pia investiziuns nettas da frs. 1'141'475.56. Las grondas investiziuns pertuccan l'economia publica (*meglieraziun funsila, vias forestalas, senda Cuolm da Vi – Stgeinas*), ils emprests al Center Fontauna pil project cumplessiv e pils indrezs da protecziun encunter il fiug ellas localitads dalla protecziun civila scola era las sanaziuns dalla Via Acletta/Pardi, Via Run e Via Funs-Dado sco era da differentas canalisaziuns. Il deivet net per habitont munta la finala a frs. 286.97 (*2'046 habitants*).

Muort il bien quen vegn proponiu da far in ulteriur deposit dad 1.2 milliuns francs ella prefinanziaziun per la sanaziun cumplessiva dil Center Fontauna.

President dalla cumissiun da gestiun Curdin Cajacob:

La cumissiun da gestiun ei vegnida informada detagliadamein dalla revisiun dil quen e menaschi dil biro fiduziar Confidat fiduziaria SA (*Gion Friberg e Gabriel Derungs*). Entschatta avrel ha giu liug la sentupada cun il president communal René ed il canzlist Andri. Ils han dau plaid e fatg sin las damondas dalla cumissiun da gestiun. Ils 11 d'avrel ha il discours cun la suprastonza communalia giu liug. Denter pliras tematicas ei ina dad ellas stada igl "IKS" il sistem da controlla intern. Dapi igl onn 2018 vegn in tal sistem da controlla pretendius en la lescha cantunala. La cumissiun da gestiun ei fermamein dil meini che la canzlia communalia dueigi introducir ton pli spert quei sistem "IKS" che munta in fil tgietschen en las lavurs dil mintgadi. Plinavon favorisescha la cumissiun da gestiun che quei project vegni surdaus externamein ad ina persuna neutrala. La collaboraziun sco era ils discuors cun ils responsabels communals ei fritgeivla e buna. Bien engraziament persuenter.

Il rapport dalla cumissiun da gestiun ei vegnius inoltraus a scret ed ei medemamein d'anflar ella documentaziuun "quen 2021" sin pagina 39. Cheutras vegn supplicau da suandar las propostas fatgas dalla cumissiun da gestiun.

### **Discussiun**

Dil rapport da gestiun 2021 vegn priu enconuschientscha senza discussiun.

Cussegl:

Cto. 0110.3102.01 – Stampats e publicaziuns: La cudaschaziun da frs. 45'515.21 ei succedida en la sparta legislativa. Setracta ei cheu buca plitost d'ina posiziun executiva?

President communal René Epp pren quei input per enconuschientscha.

Cussegl:

Cto. 0210.3130.06 - Archiv communal: Per tgei motivs ein ils cuosts pli bass che budgetau?

Canzlist Andri Hendry:

En ils cuosts da frs. 1'819.-- ei l'indemnisaziun dils archivars Gion Tenner ed Alexi Loretz cumprida. Pli paucas personas han dumandau da saver prender investa egl archiv resp. basignau informaziuns. Plinavon vegn cudaschau sut quei conto il ligiar dalla gasetta dil di La Quotidiana sco era dil Fegl official dalla Surselva sco era la cumpra da different material per archivar. Ils cuosts dalla GEVAG per schar barschar documents cumparan medemamein sut quei conto. Igl onn 2021 ei quei denton buca stau il cass. La gronda differenza denter budget e cuosts effectivs ei che l'investizion per adattar ina scaffa d'archivar pigl uffeci da bagheggiar ei buca succedida.

Cussegl:

Cto. 0210.4250.01 – Lubientschas da carrar: San ins buca generar cheu dapli entradas?

Gerau Clemens Berther:

La cumissiun per la lescha pil manteniment dallas ovras da meglieraziun e d'uaul sefatschenta denter auter era cun la sligiazun digitala legala per retrer e pagar lubientschas da carrar. Il niev concept ei previus da presentar al cussegl da vischnaunca igl atun 2022. Pigl onn 2022 succedan las lubientschas sin basa dalla lescha communalala vertenta. La nova lescha duei entrar en vigur cugl emprem da schaner 2023.

Cussegl:

Cto. 1500 - Pumpiers: Han ins anflau ina sligiazun cun la vischnaunca da Medel/Lucmagn?

Gerau Paul Flurin Schmidt:

Ils geraus dalla vischnauncas Tujetsch, Medel Lucmagn e Mustér han giu presentau allas suprastonzas communalas la sligiazun d'ina contribuziun communalala da tschep. Il president dalla vischnaunca da Medel/Lucmagn ha denton buca saviu sustener quella proposta. Ils responsabels proponan uss ina repartiziun dils cuosts tenor diember da pumpiers. La segirada da baghetgs GVG definescha quei diember da pumpiers per mintga vischnaunca e quei sur diesch onns. Entochen il di dad oz succedeva la calculaziun tenor ils schazetgs da baghetgs e diember da habitonts. Igl ei previu da presentar al cussegl da vischnaunca la proposta fin stad 2022.

Cussegl:

Cto. 2120.3090.00 – Scolaziun e formaziun: Per tgei motivs ein ils cuosts per scolaziun e formaziun aschi bass?

Geraua Jris Lombris:

Muort il coronavirus han scolast(a)s buca saviu prender part als differents cuors. Plinavon ei la gronda part dils cuors duront quei temps da pandemia vegnida annullada.

Cussegl:

Cto. 2192.3130.00 – Transports da scola e cto. 2192.4631.00 – Contribuziuns cantunalas: Ils cuosts pils transports da scola ein s'augmentai per rodund frs. 6'000.--. Perencunter ein las contribuziuns cantunalas sesminuidas?

Geraua Jris Lombris:

Las contribuziuns cantunalas succedan buca sin fundament dils cuosts pils transports da scola. Il cantun calculescha ed indemnisescha tenor transport/km da mintg'affon. Plinavon ei la summa dependenta dil diember d'affons e km's. Ils cuosts da transport pils scolar(a)s da Medel/Lucmagn vegnan surpri cumpleinamein dalla vischnaunca da Medel/Lucmagn. Il motiv principal pigl alzament da cuosts da transport per Segnas e Cuoz ei ch'ins ha favorisau il transport cul bus enstagl cul tren.

Cussegl:

Cto. 4110 - Spitals en general: Tenor rapport da gestiun 2021 da nies cumendant da pumpiers Gion Tenner (pg. 6-8) vegn rendiu attent alla problematica dil survetsch da salvament 144

e dil post da polizia Mustér. Nossa populaziun indigena ha il dretg sin in salvament e provediment medicinal duront 365 dis e 24 uras sco quei che nus purschin duront il temps d'unviern a nos hospitales. Il fatg ch'il survetsch da salvament 144 ei mo duront il di staziunaus a Mustér cuntenta buca. Ei vegn appellau alla suprastanza communal a d'agir en caussa.

President communal René Epp:

La situazion e malcontentientscha ei enconuschenta. Las Pendicularas da Mustér sco era Sedrun han gia fatg entgins sforzs en caussa. Medemamein ein ins en stretg contact cun ils responsabels dalla vischnaunca da Tujetsch sco era cun ils responsabels dil spital. Pertucont il post da polizia s'engascha era la Conferenza dils presidents communals Cadi.

Cussegl:

Cto. 8201.4250.01 – Venditas donns d'uaul: Vegniu budgetau recavs da frs. 180'000.-- e cudaschau la finala frs. 68'828.40?

Gerau Clemens Berther:

Per donns d'uaul retscheiva la vischnaunca subvenziuns, las qualas vegnan pil pli buca pagadas ora sin termin resp. sin igl onn da quen. Cheutras eis ei grev da budgetar quella posiziun.

Cussegl:

Cto. 8250.4250.00 – Vendita da products: Da tgei products setracta ei cheu?

Gerau Clemens Berther:

Quei pertucca la vendita da lenna entras il menaschi tecnic.

President dil cussegl da vischnaunca Adrian Deflorin:

Cto. 8500.3635.02 – Indemnisaziuns consequenzas coronavirus: Tgi ha dumandau la vischnaunca per sustegn?

President communal René Epp:

En tut han nov menaschis ord la sparta gastronomia, hotellaria, camps e pendicularas fatg diever d'in sustegn finanzial communal.

Cussegl:

Cto. 9100.3181.00 – Amortisaziun da taglias: Co ei la summa da frs. 25'686.-- d'interpretar?

Tgei consequenzas spetgan sin las personas che pagan buca la taglia? Sebasond sin la summa ei il diember da personas che paga buca la taglia aults? Han ils responsabels dalla vischnaunca investa da tgei cass ch'eis setracta?

Canzlist Andri Hendry:

Quella summa dependa fetg dalla morala da pagar. Igl incasso dallas taglias succeda entras il cantun. Perencunter succeda igl incasso per las taglias ord midadas da maun entras la vischnaunca. Tier la summa da frs. 25'686.-- setracta ei da cass nua che la procedura da stumaziun ei liquidada. Ils screts da sperdita da tals cass vegnan administrati d'ina partizun cantunala cun la speranza da saver incassar baul ni tard la summa. La summa pil budget succeda a basa d'experimentscha.

La vischnaunca retscheiva meinsilmein ina survesta dall'administraziun cantunala davart la summa da taglia buca pagada. Ina giesta da personas ei buc aschuntada a quei extract. Sin damonda survegniss la vischnaunca segirefranc in sclarament detagliu.

Cussegl:

Cto. 9100.4002.00 – Taglia alla fontauna: Tenor explicaziuns digl investur Marcus Weber hagi el dabia persunal? Stuess quella summa consequentamein buc esser pli aulta?

Canzlist Andri Hendry:

Cheu ei buca mo il persunal dalla gastronomia integraus, mobein era quel dalla sparta da baghegiar. La sort da lubientscha da lavur ei decisiva. Talas personas cun ina lubientscha B ni C e che possedan schischom ni fatg en vischnaunca vegnan taxai tenor taglia ordinaria e buc alla fontauna.

## *Quen d'investiziun*

Cussegl:

Cto. 6150.6370.00 - Perimeter Via Run: Frs. 2'200.-- vegniu pagau anavos e per tgei motivs?

Canzlist Andri Hendry:

Cheu setracta ei d'in storno d'in quen aconto. La persuna pertuccada spetga sin la taxaziun finala. Sin in quen aconto san ins buca instradar ina procedura da stumaziun.

Cussegl:

Cto. 7201 - Dismessa e purificazion dall'aua: Co declaran ins igl augment da rodund frs. 500'000.--?

Gerau Paul Flurin Schmidt:

L'activitat da baghegiar en vischnaunca ei pulit gronda. In dils motivs principals pigl augment ei segirefranc igl incasso en connex cul Catrina Resort.

Cussegl:

Cto. 8400.5030.00 - Loipa Cadi: Ei il project buca veginus realisaus?

Canzlist Andri Hendry:

L'investiziun previda ei veginida cudischada sin il niev cto. 8400.5030.01 - Loipa Cadi 2020/2022.

## *Bilanza*

President dil cussegl da vischnaunca Adrian Deflorin:

Cto. 1002 – Banca: Tgei tscheins negativs paga la vischnaunca per la facultad da rodund 2.5 milliuns francs?

President communal René Epp:

Actulamein paga la vischnaunca negins tscheins negativs.

Cussegl:

Cto. 10400.01 - Cudischaziuns transitorias activas quen da gudogn e sperdita da rodund tschun milliuns francs?

Canzlist Andri Hendry:

Cheu setracta ei dils imports da taglia che sebasan sils quens provisoris dil schaner, numnadamein: sin entrada rodund 3 milliuns francs, sin schischom biebein frs. 782'000.-- e sin facultad rodund frs. 580'000.--.

Cussegl:

Cto. 14440.01 – Daners d'emprest ad interpresas publicas e cto. 14550.01 – Participaziun ad interpresas privatas?

Canzlist Andri Hendry:

Cto. 14440.01 ei igl emprest al project cumplexiv Center Fontauna sco era pil tschaler da protecziun en connex cun la segirtad da fiug. Cto. 14550.01 secumpona dallas aczias Ovra Russein cun 3 milliuns francs ed 1.371 milliuns francs dallas aczias Ovras electricas Rein Anterior (*detagli tenor pg. 35 dall'annexa*).

*Survesta dil quen 2021 (pg. 2-6)*

Cussegl:

Sin quella survesta vegin fatg allusiu ch'ils deivets a miez e liung termin seigien carschi per in milliun francs. Da l'autra vart vegin presentau in avanzament da finanziaziun da rodund 1.5 milliuns francs. Quei resultat ei aschia grevs dad interpretar e sa vegin malcapius.

President communal René Epp:

En quella survesta maunca igl avanzament dils mieds liquids, ils quals han priu tier considerablamein igl onn 2021. Differents emprests han saviu veginir prolungi. Da l'autra vart havein nus saviu retrer in ulteriur emprest per fetg bunas cundiziuns a vesta dallas grondas

investiziuns ch'occuoran. Actualmein stuein nus deplorablamein constatar ch'ils tscheins d'emprest creschan.

*Annexa al quen 2021 (pg. 31-38)*

President dil cussegl da vischnaunca Adrian Deflorin:

Fuormas dalla collaboraziun intercommunalala e pertaders externs: La Regiun Surselva vegn menziunada en quella sparta pliras gadas. Tgei summa totala paga la vischnaunca alla Regiun Surselva per las differentas prestaziuns?

President communal René Epp:

Regiun Surselva: Contribuziuns totalas da rodund frs. 200'000.--, numnadamein:

- Gimnasi claustral Mustér = frs. 60'000.--;
- Uffeci civil = frs. 80'000.--;
- Uffeci da stumadira e concuors = frs. 10'000.--;
- Sviluppader regional = frs. 11'000.--;
- Museums ed archivs denter frs. 1'000.-- - 10'000.--;
- Ulteriuras pli bassas contribuziuns.

Cussegl:

Tscheins per dretgs da baghegiar (*terren Caschuarz*, pg. 34). Cto. 9630.4430.02 (pg. 19) muossa in minus da rodund frs. 30'000.-- enviers igl onn 2020. Per tgei motivs?

Canzlist Andri Hendry:

Igl onn 2020 ein differentas cunvegnentschas cun Swissgrid en connex cun dretgs da transit per tensiun aulta vegnidias prolungidas. Swissgrid paga ils tscheins per 25 onns. Quell'entrada ei stada igl onn 2020 unica.

Cusseglier Edgar Durschei:

Cto. 8710.5214.00 - Project Ovra Acletta (14-06-2014 / project KEV "Kostendeckende Einspeisevergütung für Ökostrom": En connex cun las differentas discussiuns che occuoran pertucont energia, fuss ei uss buca il mument da reactivar quella posizion ed installar quell'ovra? Plinavon valan era ponderaziuns en caussa energia en la Val Sogn Placi che muossa grond potenzial energetic.

President communal René Epp:

Ina risposta davart il "KEV" ei pendenta. Sclariments davart il project vegnan persequitai.

Cussegl:

Tenor il quen d'investiziun vesan ins che differentas investiziuns ein buca succedidas muort resursas persunalas. Da tgei resursas persunals plaidan ins cheu e san quellas vegnir meglieradas?

President communal René Epp:

Ins ha stuui veser ch'igl ei buca pusseivel da realisar tons projects en in onn ora sco forsa giavischau. Il menader infrastructura, Ervin Maissen ei pli u meins la suletta persuna che sefatschenta cun tals projects.

Cussegl:

Ei la Via Quadras (nr. 15) dalla meglieraziun funsila terminada?

Gerau Clemens Berther:

La Via Quadras ei terminada e collaudada.

*Negin giavischia il plaid final.*

**Decisiun**

***Sin fundament dallas ponderaziuns menziunadas approbescha il cussegli da vischnaunca unanimamein***

- 1. *il rapport da gestiun ed il quen 2021;***
- 2. *da far in deposit dad 1.2 milliuns francs ella prefinanziaziun per la sanaziun dil Center Fontauna;***
- 3. *da suttametter il quen 2021 al referendum facultativ conform agl art. 21, lit. a dalla constituziun communal.***

Cussegli da vischnaunca Disentis/Mustér

Il president:

L'actuara:

Adrian Deflorin

Ursina Murer-Fatzer



### 3. Ura da damondas (conform ad art. 44 dil regulativ da fatschentas)

*Igl ei vegniu inoltrau neginas damondas a secret ed ord il miez vegnan neginas damondas che san vegnir rispondidas a moda sempla.*

#### Communicaziun

President communal René Epp:

Rispostas pendentes:

- Moziun: Purschida da glatsch. Ils responsabels ein en stretg contact cun il biro dil cussegli da vischunaunca;
- Moziun: Segirar la Via cantunala, tschancun Las Ruinas. Ils responsabels ein en stretg contact cun il cantun e la vischunaunca da Medel/Lucmagn.

Persunal communal – informaziuns:

- Naven da gliendisdis, ils 2 da matg entscheiva Carmen Wetzel siu pensum da 70% sco assistenta dalla direcziun;
- Plinavon entscheiva Claudio Albin siu pensum da 100% tiel menaschi tecnic;
- Dapi igl emprem d'avrel ei Damian Deplazes en sia funcziun sco praticant (70%) tiel selvicultur Simon Cathomen;
- Sin la fin da zercladur 2022 terminescha Ursina Murer-Fatzer sia incumbensa ell'administraziun communal. La piazza da 50% ei vegnida publicada avon entginas jamnas. Ils discours cun candidat(a)s sespleigan el proxim temps.

Il proxim cussegli da vischunaunca ha liug gievgia, ils 12 da matg 2022 cun l'informaziun davart la via d'avvertura Val Segnas – Val Sogn Placi. El cussegli dil zercladur vegn il plan da finanzas dilucidau.

Gerau Clemens Berther:

Gliendisdis, ils 2 da matg 2022, allas 09<sup>30</sup> ha la palada ufficiala dalla realisaziun dil Center Fontauna liug.

President dil cussegli da vischunaunca Adrian Deflorin:

- Ils 6 e 7 da matg ha liug igl Indoor Festival el Center Fontauna;
- Duront las vacanzas da primavera eis ei pusseivel da visitar in da nos museums, nossas bibliotecas ni ludotecas en la regiun.

Cussegli da vischunaunca Disentis/Mustér  
Il president: L'actuara:

Adrian Deflorin

Ursina Murer-Fatzer